Zeitschrift: Geographica Helvetica : schweizerische Zeitschrift für Geographie =

Swiss journal of geography = revue suisse de géographie = rivista

svizzera di geografia

Herausgeber: Verband Geographie Schweiz ; Geographisch-Ethnographische

Gesellschaft Zürich

Band: 45 (1990)

Heft: 2: Die Karte in der Geographie

Artikel: Thematische Karten als Grundlage der ländlichen Entwicklung in

Athiopien

Autor: Hurni, Hans

DOI: https://doi.org/10.5169/seals-872613

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 11.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Thematische Karten als Grundlage der ländlichen Entwicklung in Äthiopien

1. Einleitung

Äthiopien ist für die Weltöffentlichkeit das Land der Hungersnöte, der Umweltzerstörung und der Bürgerkriege. Nur wenige sind sich bewußt, wie riesig, agro-ökologisch differenziert und kulturell divergent dieses Gebirgsland am Horn von Afrika in Wirklichkeit ist. Dieser mangelhafte Informationsstand ist nicht nur bei Außenstehenden, sondern auch unter Experten und lokalen Institutionen weitverbreitet.

Eines der wichtigsten, für uns längst selbstverständlichen Hilfsmittel zur Erfassung der Verteilung, des Zustandes und der Dynamik von natürlichen Ressourcen, Landnutzungs-Systemen und Verteilungsmustern sowie von Humanfaktoren sind thematische Karten. Realitätsnahe Angaben über menschliche Aktivitäten im Kontext lokaler Umweltparameter sowie zur Entwicklung möglicher Szenarien für die zukünftige Entwicklung eines Raumes benötigen eine solide topographische Basis zur Darstel-



Abb. 1 Äthiopischer Selbstversorgungsbauer mit Ochsenpflug in einer stark genutzten Landschaft. Trotz verhältnismäßig hoher Produktivität sind die Degradationsprozesse durch Bodenerosion äußerst alarmierend. H. Hurni, Station Anjeni, Juni 1985.

lung räumlicher Information. Das Ziel dieses Artikels ist es, die Hauptprobleme Äthiopiens kurz aufzuzeigen und die Rolle topographischer und thematischer Karten im Entwicklungsprozeß dieses ärmsten Landes der Erde mit einem Bruttosozialprodukt pro Kopf der Bevölkerung von knapp 100 US\$ (1986) zu unterstreichen.

In Äthiopien leben fast 50 Millionen Menschen und 70 Millionen Stück Vieh, d. h. ähnliche Zahlengrö-Ben wie in der restlichen, achtmal größeren Sahelzone zusammen. Die Ursachen dieser Konzentration sind leicht erklärbar: Es sind die Höhenstufen oberhalb 1300 m bis 3600 m ü. M., die rund 43% des 1,221 Millionen Quadratkilometer großen Landes ausmachen und trotz der Sahel-Breitengrade von 6°-19° n. Br. mit durchschnittlich 500-2000 mm Jahresniederschlägen und gemäßigten bis kühlen Temperaturen optimale Bedingungen für Regenfeldbau und Viehwirtschaft aufweisen. So leben 80% der Bevölkerung und 60% des Viehs im Gebirge (CON-STABLE, 1985), die Leute als seßhafte Bauern in einer Subsistenzlandwirtschaft, basierend auf Getreidebau, Ochsenpflug-Systemen und einer minimalen marktwirtschaftlichen Abhängigkeit. Rund 85% der Bevölkerung sind in der Landwirtschaft tätig und fast alle davon als Selbstversorger(innen).

2. Ressourcennutzung, Hungersnöte und ländliche Entwicklung

Vier Faktoren begründen die hohe Anfälligkeit der äthiopischen Bauern für Hungersnöte: Zum einen besteht nach Mesfin Wolde-Mariam (1984) mit der Selbstversorgungs-Landwirtschaft eine hohe Unabhängigkeit der Bauern von staatlichen und marktwirtschaftlichen Systemen, was bewirkt, daß ein Transportsystem und entsprechende Lagerkapazitäten für Getreide kaum vorhanden sind, also in Notzeiten auch nicht als Netzwerke zur Versorgung der ländlichen Bevölkerung mit Hilfsgütern funktionieren können. Zum zweiten ist die Sahel-Breitenzone auch in Äthiopien anfällig für markante Niederschlags-Variabilitäten, was wegen der hohen Bevölkerungsdichten bei einem regionalen Produktionsausfall, z. B. durch Dürre oder andere Faktoren, immer in eine Krisensituation mündet, verstärkt je nach Region durch Bürgerkriege, hohe Unzugänglichkeit oder große historische Umweltschädigung. Zum dritten schließlich ist die letztgenannte Degradation der natürlichen Ressourcen Vegetation, Boden und Wasser in vielen, vor allem nördlichen Gebieten Äthiopiens schon so weit fortgeschritten, daß die Bedingungen für einen Selbstversorger bedeutend schlechter sind als zu Beginn landwirtschaftlicher Aktivitäten vor einigen Jahrtausenden. Die Produktivität der Böden ist oft auf unter 50% ihres ursprünglichen Niveaus gesunken. Zum vierten schließlich hat die große Bevölkerungszunahme von 2,9% pro Jahr in diesem Jahrhundert wesentlich zu einer Verstärkung der Anfälligkeit für Hungersnöte geführt, da heute in einer betroffenen Region meist doppelt so viele Leute wohnen als noch vor 20 Jahren.



Abb. 2 Der Weiler Astoch (vgl. Abb. 3) in einer äußerst stark geschädigten Kulturlandschaft mit stark reduzierter Bodenproduktivität nach jahrhundertelangem Ackerbau und ungenügendem Bodenschutz.

Luftbild: H. Hurni, Station Andit Tid, April 1985.

Seit der Absetzung Haile Selassies im Jahre 1974 hat die äthiopische Regierung zahlreiche Programme in Gang gesetzt, um mit ländlicher Entwicklung die oben genannten Probleme zu lösen. Neben einer umfassenden Landreform (1975) wurden eigentliche basisdemokratische Bauernvereinigungen (rund 20 000 im ganzen Land) aufgebaut und mit der Unterstützung internationaler Organisationen (FAO, World Food Program, UNDP, EG, Bilaterale) Umweltprojekte durchgeführt, die allgemein als erfolgreich beurteilt werden.

Daneben gab es viele Fehlentwicklungen wie z. B. die einseitige Förderung von Produktionsgenossenschaften und Staatsfarmen, die zwar nur 3% des landwirtschaftlich genutzten Landes ausmachten, aber über 80% der staatlichen Förderungsmittel erhielten. Oder die Umsiedlung von 600 000 Bauern im Gefolge der Hungersnot von 1984/85, die keine Lösung der Probleme brachte, ebensowenig wie das Dorfprogramm, in welchem die verstreuten Weilersiedlungen zu Dörfern zusammengezogen wurden (HURNI, 1990 b).

Viele Fehlentwicklungen und übereilt geplante Programme hätten mit besseren Kenntnissen lokaler Situationen und regionaler Übersichten vermieden werden können, wenn diese Information verfügbar gewesen und eingebracht worden wäre. Leider aber mangelt es in Äthiopien nicht nur an allen Produkten und Dienstleistungen zur Befriedigung der Grundbedürfnisse, sondern auch an Karten als Grundlage effizienter Entwicklungsplanung. Das Geographische Institut der Uni Bern, das sich seit 1973 in Äthiopien engagiert und seit 1981 mit Unterstützung der «Direktion für Entwicklungszusammenarbeit und humanitäre Hilfe» ein landesweit arbeitendes Forschungsprojekt zur Bodenkonservierung und ländlichen Entwicklung unterhält, beteiligte sich stets auch an der inhaltlichen Gestaltung topographischer und thematischer Karten in verschiedenen Regionen Äthiopiens.

3. Topographische und thematische Übersichtskarten

Die erste und bisher einzige topographische Aufnahme des ganzen Landes wurde 1963-1972 mit amerikanischer Hilfe gemacht. 97 Kartenblätter im Maßstab 1: 250 000 liefern zuverlässige Informationen zum Relief (100-m-Höhenlinien) und dem damals existierenden Straßennetz. Leider basiert der Waldbestand auf oberflächlicher Interpretation alter Luftbilder, und auf eine genaue Feldverifikation von Ortsnamen und Ortschaften wurde wegen der geringen Zugänglichkeit oft verzichtet. Seit 1971 ist die «Ethiopian Mapping Authority» (EMA) daran, genauere Karten im Maßstab 1:50 000 zu produzieren (20-m-Höhenlinien), die auf deutlich besserer Feldverifikation basieren. Bis 1989 wurden 543 Karten angegangen, die zwar erst 34% des Landes, aber bereits rund 60% des Hochlandes decken. Weiter wurden 180 Karten im Maßstab 1:2000 oder 1:2500 von Städten produziert. Schließlich stellte die EMA stark generalisierte Karten im Maßstab 1:1000 000 des Landes (nur 500-m-Höhenlinien) sowie eine (relativ ungenaue) Übersichtskarte (1:2000000) auf Grundlage alter italienischer oder englischer Karten zusammen (EMA, 1990). Letztere Übersichtsmaßstäbe werden zur Zeit in Zusammenarbeit mit unserem Institut auf Grundlage der heute existierenden genaueren Karten neu bearbeitet.

Tab. 1 Thematische Übersichtskarten in Äthiopien mit einer persönlichen Beurteilung ihrer Qualität durch den Autor.

Kartenthema	Jahr	Massstab	Inhaltliche Basis	Geschätzte Genauigkeit
Eth. Mapping Authority				-
Geological map of Ethiopia	1980	1:2 Mio	Luftbilder, Detailkarten	± 20 km für Schichtgrenzen, aber trotzdem rel. genau
Soil map of Ethiopia	1980	1:2 Mio	Geologische Karte	Sehr ungenau, keine Feld- aufnahmen
Relief map of Ethiopia	1982	1:2 Mio	Topographie (100 m), Strassennetz, Ortsnamen	± 20 km, ± 200 Höhenmeter, Relief sehr ungenau
Temperature map of Ethiopia	1980	1:2 Mio	ca. 40 Stationen	Sehr generell, auf ungenauer Relief basierend
Rainfall map of Ethiopia	1980	1:2 Mio	ca. 170 Stationen	sehr generell, wenig Rück- sicht auf Relief
Desertification map of Eth.	1980	1:2 Mio	Quellen unbekannt	Keine Feldarbeit
Ministry of Agriculture	(ca.)			
Gemorphology and soils	1984	1:1 Mio	Satellitenbilder, einige Bodenprofile	Geom. Einh. grob, aber gut; Bodeneinheiten sehr generel
Land resources	1984	1:1 Mio	Satellitenbild, Geom. Karte, Klimakarten	sehr grob
Land use/Land cover	1984	1:1 Mio	Satellitenbild (Landsat)	Sehr grobe Schätzung der analogen Farbkomposition
Mean annual rainfall	1983	1:2 Mio	Ca. 170 Stationen	Relativ genau
Climax vegetation	1983	1:2 Mio	Relief, Klima	Wenig Feldarbeit, aber gute Schätzung
Generalized agro-climatic	1984	1:2 Mio	Andere Karten	Relief ungenau
Land use potential	1984	1:2 Mio	Andere Karten	Sehr generell und ungenau
Soils	1984	1:2 Mio	Geom. & soils	Sehr generell und ungenau
Land suitability	1984	1:2 Mio	Diverse Karten	Sehr generell und ungenau

Thematische Karten gibt es in Äthiopien paradoxerweise fast ausschließlich im Übersichtsmaßstab (1:1000000 oder 1:2000000), obschon man derartige inhaltliche Information als Generalisierung detaillierter Karten erwarten sollte. Tabelle 1 gibt einen Überblick über die existierenden thematischen Karten in Äthiopien und eine Beurteilung ihrer Qualität. Neben der oben erwähnten systematischen Problematik leiden sämtliche Karten unter der ungenauen topographischen Basis sowie der Tatsache, daß oft inhaltliche Modelle auf das äthiopische Hochland angewendet wurden, deren Genauigkeit nicht mit lokalen Daten überprüft werden konnte.

Aus oben genannten Gründen sind die bisherigen thematischen Karten schlecht geeignet, ländliche Entwicklungsplanung relevant zu fördern. Beispielsweise bestehen über grundlegende Fragen wie Landnutzung höchst ungenaue Angaben: Der Anteil der ackerbaulich genutzten Fläche schwankt von 8 Millionen bis 18 Millionen Hektaren, je nach Interpretation der Karten!

4. Karten zur ländlichen Entwicklung

Das Dilemma der Ungenauigkeit kleinmaßstäbiger Karten und ihrer schlechten Verwendbarkeit für ländliche Entwicklungsplanung kann nur gelöst werden, wenn einerseits genauere, realitätsbezogene Modelle für die jeweils gewünschten größeren Maßstäbe entwickelt werden und andererseits das Problem der Generalisierung und Regionalisierung lokaler Aussagen gelöst werden kann. Von Anbeginn seiner Feldarbeiten in Äthiopien im Jahre 1973 hat sich das Geographische Institut auf derartige

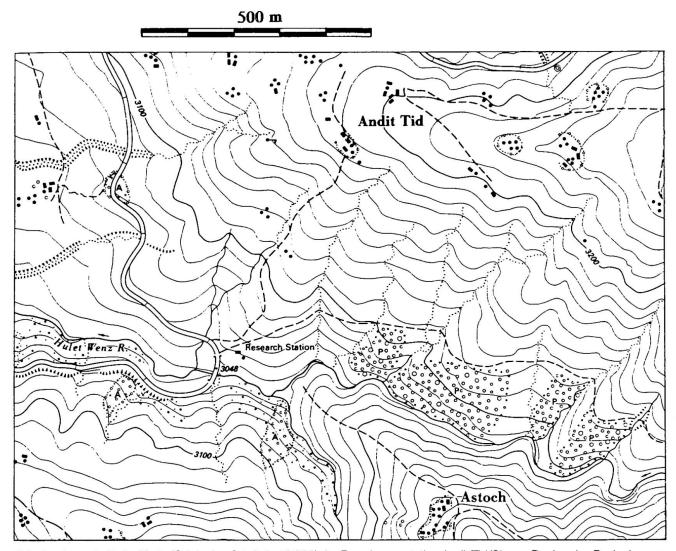


Abb. 3 Ausschnitt der Karte (Originalmaßstab 1: 10 000) der Forschungsstation Andit Tid/Shewa Region des Bodenkonservierungsprogramms der Universität Bern (9°50' n. Br., 39°43' ö. L.).

Forschungsprojekt Bodenkonservierung - Äthiopien

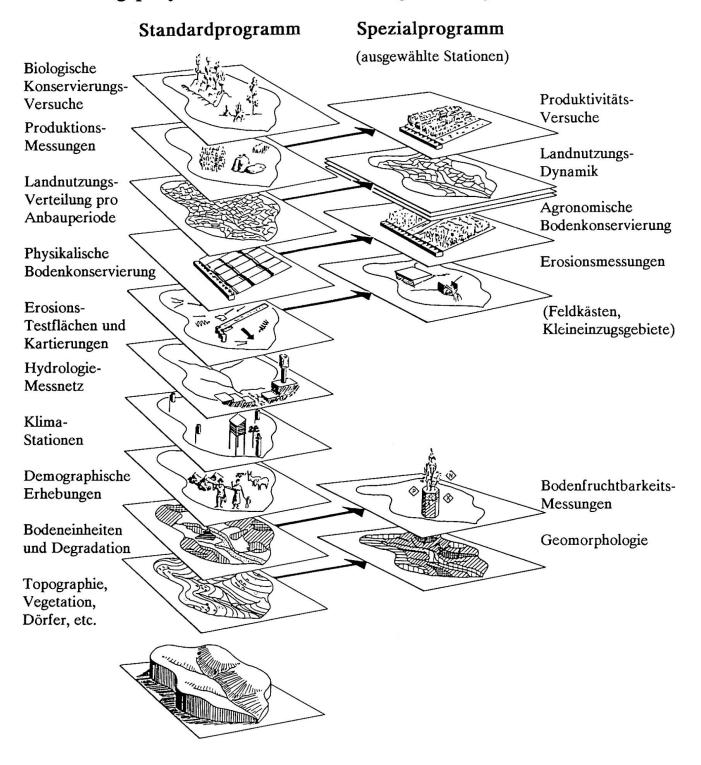


Abb. 4 Räumliche Informationsschichten des Geographischen Informations-Systems (GIS) des Bodenkonservierungsprogramms (Zeichnung: K. Herweg).

Fragestellungen konzentriert. Im Sammelband «Cartography and its Application for Geographical and Ecological Problems», herausgegeben von B. MESSERLI und K. AERNI (1978), wurden Karten im Maßstab 1:25 000 und größer über das Semiengebirge im Norden Äthiopiens zu den Themen Stadtentwicklung, Markt, Landnutzungsentwicklung und Bodenerosion publiziert, die bereits wertvolle Grundlagen für Entwicklungsprogramme lieferten. Beispielsweise konnte der bekannte Semien-Nationalpark detailliert geplant werden (HURNI, 1986), es wurde erstmals eindrücklich demonstriert, wie sich die Bevölkerungsentwicklung auf die Ausdehnung des Kulturlandes auswirkte, oder es zeigte sich, daß die Bodenerosionsschäden das Resultat jahrhundertelanger Nutzung ohne Bodenkonservierung sind. Letzteres Thema wird seit 1981 in einem landesweiten Netz von sieben in verschiedenen agro-ökologischen Zonen gelegenen Forschungsstationen des «Soil Conservation Research Project» des Instituts in Zusammenarbeit mit dem äthiopischen Landwirtschaftsministerium intensiviert weiterverfolgt (HURNI, 1982).

Jedes der 1–7 km² großen Einzugsgebiete wurde im Maßstab 1:5000 neu kartiert und im Maßstab 1:10 000 publiziert (Abb. 3). Diese topographischen Grundlagen bildeten die Basis für Bodenkarten (BONO and SEILER, 1983, 1984; WEIGEL, 1986; KEFENI KEJELA, in Vorbereitung) und dienen auch für

die regelmäßige Kartierung der Landnutzung jeder Anbauperiode seit 1981. Das ganze Forschungsprogramm basiert auf einem geographischen Informationssystem, wie es in Abb. 4 dargestellt wird.

Die Analyse der langjährigen Erhebungen erlaubt eine Vielzahl von Rückschlüssen zur Dynamik der Bodenerosion (vgl. BELAY TEGENE. in Vorbereitung), der Landnutzung, der Produktion oder der Wirksamkeit von Bodenkonservierung. Abb. 5 zeigt beispielsweise das Resultat der raum-zeitlichen Anbau- und Produktionsstudie in der Station Hunde Lafto/Harerge mit Daten, die von B. SCHÜPBACH (1988) zusammengestellt wurden. Aus der Gesamtproduktion ist einerseits 1984 der massive Produktionseinbruch wegen Dürre klar interpretierbar und andererseits ein leichter Trend zur absoluten Abnahme der Produktion im Einzugsgebiet von 1982–1986 feststellbar, dessen Auswirkungen wegen der Bevölkerungszunahme noch relativ verstärkt werden

Derartige Trends lassen sich aber nicht nur für einzelne Forschungsstationen feststellen, sondern mit bestimmten Modellen und unter bestimmten Annahmen auch im landesweiten Maßstab (Abb. 6, HURNI, 1990 a). Hier zeigt sich deutlich, daß bei der gegenwärtigen Entwicklungsdynamik vor allem wegen der Bevölkerungszunahme in den nächsten 50 Jahren die heute noch vorhandenen Ressourcen klar ungenügend sein werden, mit massiven natio-

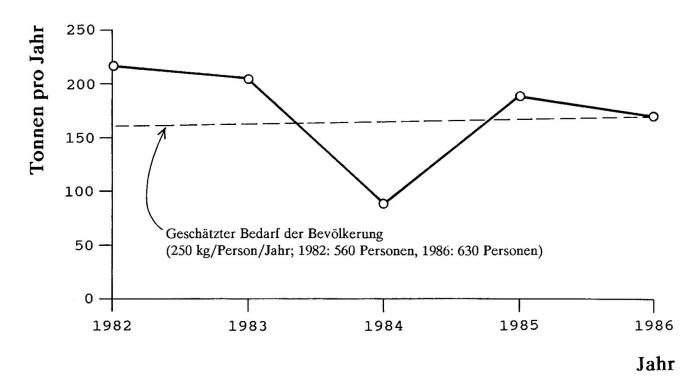


Abb. 5 Nahrungsmittel-Gesamtproduktion des 2,34 km² großen Einzugsgebietes Hunde Lafto des Bodenkonservierungsprogramms in der Harerge-Region von 1982 bis 1986 (Zusammenstellung durch B. Schüpbach, 1989).

Szenarium "Heutige Entwicklungstrends"

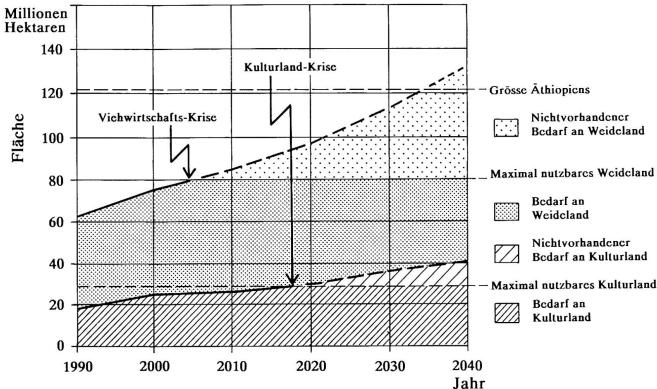


Abb. 6 Hypothetischer Landbedarf der äthiopischen Landwirtschaft bei heutigen Entwicklungstrends und Degradation in den nächsten 50 Jahren (Hurni, 1990 a).

nalen Krisen in der Viehwirtschaft wegen Verknappung des Weidelandes schon in den nächsten 15 Jahren, und einer Krise des Kulturlandes in etwa 25 Jahren.

5. Ausblick

Derartige globale Ressourcennutzungsmodelle wie oben beschrieben können erst ernst genommen werden, wenn sie auf soliden, großmaßstäbig erhobenen Daten und Prozessen in den diversen ökologischen und kulturellen Zonen des riesigen Hochlandes basieren. Obschon in Ansätzen vorhanden, sind die existierenden Daten, Modelle und Resultate viel zu spärlich, um statistisch signifikante Extrapolationen zuzulassen.

Großmaßstäbige Beiträge wie diejenigen des «Soil Conservation Research Project» in Äthiopien sind zwar konzeptionell richtig angelegt, kommen aber angesichts der drohenden Katastrophen relativ spät. Trotzdem müssen derartige Anstrengungen um ein Vielfaches verstärkt werden. Gleichzeitig können auch kleinmaßstäbige Beiträge deutlich verbessert werden, indem beispielsweise die von Satelliten aufgenommene Information vermehrt mitein-

bezogen wird. Allgemein liegt in der kartographischen und thematischen Informationsbeschaffung in Äthiopien ein grosses Potential zur Verbesserung der Situation, denn räumlich differenzierte und zeitlich dynamische Aussagen sind für eine verbesserte Entwicklungspolitik dieses riesigen Landes von entscheidender Bedeutung.

Zusammenfassung

Äthiopiens Probleme der Ressourcenübernutzung, der Unterentwicklung, der Anfälligkeit für Hungersnöte und der regionalen Konflikte sind auf seine gebirgige Lage, seine agroökologische Vielfalt, sein kulturgeschichtliches Alter und die Einflüsse von außen zurückzuführen. Viele gutgemeinte Entwicklungsbemühungen scheitern zudem an mangelnder räumlicher Information als Planungsgrundlage. Die nationalen und internationalen Bemühungen zur Beseitigung dieses Engpasses, mit besonderer Berücksichtigung topographischer und thematischer Karten als Grundlage ländlicher Entwicklung, werden in diesem Artikel angesprochen.

Literaturverzeichnis

BELAY TEGENE, in prep.: Erosion: Its effects on properties and producitivity of a Nitosol in Southern Ethiopia, and some techniques of its control (working title). PhD thesis, Berne University, Switzerland.

BONO, R. and SEILER, W. (1983): The soils of the Suke-Harerge Research Unit (Ethiopia). Classification, morphology and ecology, with map 1:5000. Research Report 2, with supplement. Soil Conservation Research Project, Addis Abeba, 95 pp.

BONO, R. and SEILER, W. (1984): The soils of the Andit Tid Research Unit (Ethiopia). Classification, morphology and ecology, with soil map 1:5000. Research Report 3, with supplement. Soil Conservation Research Project, Addis Abeba, 80 pp.

CONSTABLE, M. (1985): EHRS Summary (Draft). Ethiopian Highlands Reclamation Study, UTF/ETH/037/ETH Working Paper 24. FAO, Rome, 34 pp.

EMA (1990): Map Catalogue. Ethiopian Mapping Authority, Addis Abeba, 32 pp.

HURNI, H. (1982): Inception Report, Soil Conservation Research Project, Vol. 1, June 1982. University of Berne, 51 pp.

HURNI, H. (1986): Management Plan, Simen Mountains National Park and Surrounding Rural Area, Ethiopia. UNESCO World Heritage Committee, 122 pp.

HURNI, H. (1990 a): Land degradation, famine, and land resource scenarios in Ethiopia. World Soil Erosion and Conservation. D. Pimentel (Edt.). IUCN, Gland, Switzerland (im Druck).

HURNI, H. (1990 b): Agrarentwicklung und Umweltprobleme in Äthiopien. Kapitel im Buch von V. Mathies und S. Brüne (Hrsg.) in der Instituts-Reihe des Afrika-Instituts, Hamburg (im Druck).

KEFENI KEJELA, in prep.: Comparative evaluation of the impact of different soil conservation measures on soil productivity and agricultural production in Anjeni Area, West Gojam, Ethiopia (working title). PhD thesis, Berne University, Switzerland.

MESFIN WOLDE-MARIAM (1984): Rural vulnerability to famine in Ethiopia: 1958–1977. Vikas Publishing House, Sahibadad, India, 191 pp.

MESSERLI, B. and AERNI, K. (edts), (1978): Cartography and its application for geographical and ecological problems. Simen Mountains-Ethiopia, Vol. 1, Geographica Bernensia G8, Bern, 102 pp.

SCHÜPBACH, B. (1988): Veränderungen in Landnutzung, Nahrungsmittel- und Biomassenproduktion zwischen 1982 und 1986 und ihre Auswirkungen auf die Bevölkerung im Agucho-Tal, Harerge/Äthiopien. Universität Bern, 72 S.

WEIGEL, G. (1986): The Soils of the Maybar/Wello Area. Their potential and constraints for agricultural development. A case study in the Ethiopian Highlands. Geographica Bernensia Vol. A4, Berne, 173 pp.